

LA VOZ

THE SPANISH VOICE OF NEW JERSEY

COLABORADORES

Abel Berry, Dra. María Elena Planas, Miguel A. Erice, Guillermo Estévez, Luis E. Queralt, Margarita García, Pelayo Balbis Torregosa, Daniel I. Pedreira, Rodrigo Viamonte, Rafael Domiciano, María Teresa Villaverde Trujillo, Betty Vasquez Molina, Israel Abreu, Dr. Carlos Carbonell, Ricardo Aguirre, Domingo Pujols, Armando Canda, Ramón Vera

(Las opiniones en las columnas o secciones firmadas son de su autor y no reflejan necesariamente la opinión o el sentir de LA VOZ)

JUNTA DE DIRECTORES

Daniel García Virginia Iturralde
A. García-Berry A. Roberto García

PUBLISHER: Daniel García
EDITOR: Virginia I. García

PUBLICIDAD Y RELACIONES PÚBLICAS
Daniel García

SITIO WEB
Abel R. García

ARTE Y DIAGRAMACIÓN
Federico del Castillo Laura Gruce

FOTOGRAFÍA
Ricardo Aguirre, Jay Davis, Ramón Vera

DISTRIBUCIÓN /CIRCULACIÓN
Lázaro Serra Robert Lee

LA VOZ

Publicado por "The Voice Publishing Corp."
P.O. Box 899 Elizabeth, New Jersey 07207
E-mail: lavoznj@aol.com
Website: www.lavoznj.com

Union County ----- (908) 352-6654
Middlesex County ----- (908) 352-6619
Essex County ----- (201) 352-7448
Hudson County ----- (201) 866-7754
Fax ----- (908) 352-9735

Miembros de:
NAHP, HMC,
NAJH y NJPA



Encienda una Vela
Por: **Stephanie Raha**
Editor in Chief



Practicando la paciencia (1)

"Es mejor ser paciente que poderoso. Es mejor ganar control sobre ti mismo que sobre ciudades enteras." **Proverbios 16:32**

A usted no le gusta esperar. Eso forma parte de su naturaleza humana. Cuando somos niños, queremos ser adolescentes. Los adolescentes quieren estar en la universidad. Los estudiantes universitarios quieren estar en el mundo real. Pareciera que los seres humanos estamos fabricados para desear nuevas metas sin haber podido disfrutar aún el logro que antecede. Esto forma parte incluso de la vida cotidiana, donde la tecnología moderna permite que rara vez tengamos que esperar por algún capricho.

¿Quieres ver una película? Pues la bajo del internet inmediatamente. ¿Quieres leer un libro? Lo descargo del e-reader y comienzo a leerlo de inmediato. ¿Tienes una pregunta rápida para un amigo? Sencillamente envío un mensaje de texto y probablemente él interrumpirá una conversación real para leer mi mensaje y darle una respuesta.

Nuestro deseo natural de gratificación instantánea se fomenta cada vez más por detallistas como Wal-Mart que garantiza la entrega del producto el mismo día. Asimismo por parte de Fresh Direct, que le facilita adquirir comestibles vía internet y entregados el mismo día. También el caso de Disney World que vende un boleto electrónico con el cual usted no necesita hacer fila para disfrutar de sus atracciones.

Narayan Janakiraman, un profesor de marketing en la Universidad de Texas, ha realizado estudios sobre el efecto de la satisfacción inmediata en nuestra sociedad. Y concluye: "La necesidad de satisfacción inmediata no es un asunto nuevo, pero nuestra expectativa de lo 'instantáneo' se ha acelerado y por tanto nuestra paciencia ahora resulta más delgada".

Este es un fenómeno tan importante que se ha acuñado una frase: La cultura de la impaciencia. Desde el punto de vista clásico y resulta un hecho curioso- lo contrario u opuesto a la paciencia no fue llamado impaciencia sino ira. Esto es comprensible, ya que a menudo sentimos ira, resentimiento e indignación cuando estamos frustrados.

Michael, un diseñador gráfico de unos 50 años, cierto día estaba descargando un video a su iPad. Él confesó: "Recuerdo que me parecía demasiado tiempo bajar el video. Yo estaba furioso y pensaba enviar una queja porque estaba harto de perder tiempo. Podía jurar que me había tomado un minuto. Me quedé asombrado cuando vi que fueron apenas 14 segundos. Entonces me di cuenta. Yo iba a quejarme por un minuto. Simplemente por un sólo minuto. Ahora trato de recordar el incidente cada vez que estoy a punto de perder la paciencia."

Cómo se Originó el Día de la Madre

Por Maria Teresa Villaverde Trujillo



En el siglo XVII, empezó a celebrarse un día (el cuarto domingo de Pascua) dedicado a honrar con flores y otras ofrendas a la Iglesia en la que cada uno había sido bautizado.

La celebración de la maternidad está presente en prácticamente todas las civilizaciones de la historia. El Día de la Madre se festejaba en la Antigua Grecia rindiendo honores a Rhea, la madre de los dioses Zeus, Poseidón y Hades, entre otros.

Recogiendo la tradición helena, los romanos bautizaron esta celebración como la Hilaria, fechada su fiesta el 15 de marzo, día señalado para arrancar tres jornadas de ofrecimientos en el templo de Cibele. Con la llegada del Cristianismo, la celebración se transformó en una fiesta en honor a la Madre de Dios, esto es, a la Virgen María, la madre de Jesús.

En el siglo XVII, empezó a celebrarse un día (el cuarto domingo de Pascua) dedicado a honrar con flores y otras ofrendas a la Iglesia en la que cada uno había sido bautizado, la «Iglesia Madre». Un antecedente de lo que, hacia el año 1600, fue adquiriendo un significado más cercano al actual Día de la Madre. En esas fechas empezó a festejarse el denominado Domingo de las Madres, en la que los niños concurrían a misa y regresaban a sus hogares con regalos para sus progenitoras. Además, como muchas personas servían a acaudalados señores, muchas veces lejos de sus hogares, el día era no laborable pero pagado.

No obstante, para encontrar la razón de ser de la actual fecha hay que remontarse a 1870 cuando, en Boston (EE.UU), la activista Julia Ward Howe organizó una gran manifestación pacífica y una celebración religiosa en la que invitó a todas las madres de familia que resultaron víctimas de la guerra de Secesión americana. Su éxito llevó a Anna Reeves Jarvis, ama de casa, a intentar dotar de oficialidad a este fecha a partir del año 1908 a través de una campaña a nivel nacional. La fecha elegida (el segundo domingo de mayo) respondió a la conmemoración de la muerte de su madre, hecho que marcó su vida y por el que, tomando como base la demanda de Howe, empezó a escribir a personalidades intelectuales influyentes de la época para que apoyaran su petición.

La fecha actual

Su iniciativa no fue en vano y en 1910 ya se celebra en casi todo Estados Unidos y, en 1914 el presidente Wilson convirtió el Día de la Madre en una celebración oficial. Con lo que Jarvis no contaba, y contra ello luchó, fue con el carácter comercial que fue adquiriendo el día. En una de sus protestas por el cariz que estaban tomando las cosas fue arrestada y su hostilidad hacia la festividad que ella misma había impulsado le hizo perder todo el

Estamos viviendo en esta cultura de la impaciencia. Los expertos se preocupan por cómo afecta no sólo los pequeños momentos de nuestras vidas sino además como influye negativamente en decisiones a largo plazo tales como el ahorro de dinero o respecto a la creciente proliferación de los llamados medicamentos de estilo de vida que modifican pensamientos y comportamientos que antes solían ser aceptados como variaciones humanas de tipo normal.

Esto plantea una gran pregunta. Queremos que todo lo bueno suceda de inmediato. ¿Pero la gratificación instantánea resulta buena para nosotros? ¿Vamos a estar listos para los grandes logros cuando los conseguimos?

"Porque mis pensamientos no son vuestros pensamientos, ni vuestros caminos mis caminos, dice el Eterno. Como es más alto el cielo que la tierra, así son mis caminos más altos que vuestros caminos y mis pensamientos más altos que vuestros pensamientos." - **Isaías 55: 8-9**

SOBRE THE CHRISTOPHERS

The Christophers es una institución sin fines de lucro que pretende difundir las mejores tradiciones del cristianismo y mejorarnos como seres humanos. Cualquier donación que usted ofrezca a The Christophers es deducible de impuestos. Sus colaboraciones deben enviarse a la siguiente dirección: The Christophers, 5 Hanover Square, New York, NY 10004

La Batalla de Puebla

Por Maria Teresa Villaverde Trujillo

En todo México se conmemora cada año la fecha del **5 de Mayo** y no solo dentro de la República sino también en las zonas extranjeras donde residen mexicanos, ciudadanos siempre fieles a sus fechas patrias.

La **Batalla de Puebla** fue un combate librado en 1862 en las cercanías de esa ciudad donde el ejército mexicano venció al ejército francés. Fue una victoria importante para los mexicanos ya que lograron vencer a un ejército bien equipado y uno de los más experimentados y respetados de aquella época. Derrota sufrida doblemente por los franceses, mas aun cuando Napoleón III proyectaba establecer en ese país una monarquía.

Pero Benito Juárez quien recientemente había sido elegido presidente convocando a toda la población para hacer frente a la situación bélica, logró formar un ejército de casi cinco mil hombres. Tenía conocimientos Juárez de que el ejército francés se movilizaba desde Veracruz hacia el centro de la República mexicana.

En el puerto de Veracruz se había intentado no permitirle el paso a la tropa francesa, sin embargo infructuosa la batalla, los franceses avanzaron despues de librar otra batalla, esta vez en Cerro del Borrego; y mas tarde se enfrentaban a la gran batalla en cumbres de Acultzingo, limite con Puebla, donde el general Ignacio Zaragoza quien había dejado su cargo en el Ministerio de Guerra, estacionado en Puebla y organizando la ofensiva les estaba esperando.... ..y esto sucedía en la mañana del 5 de mayo de 1862.

El General Conde de Laurencez al mando de las tropas francesas ordenó el asalto a los fuertes Loreto y Guadalupe, fuertes que defendían a la ciudad de Puebla. Pero en los fuertes los mexicanos contaban con ventaja sobre los extranjeros. La batalla se inició en forma. Repetidas veces los franceses intentaron capturar los fuertes y repetidas veces el invasor fue vencido y rechazado.



Mas sin embargo tras arduos enfrentamientos que duraron todo el día 5 de mayo la columna francesa fue rechazada, y en su huida el ejército invasor fue perseguido por la caballería mexicana.

Fue un triunfo espectacular para los mexicanos el cual ayudó a levantar el entusiasmo y la moral de un ejército temeroso de ser vencido por el aguerrido invasor, al cual se le consideraba el ejército mas poderoso del mundo.

Empero, en marzo de 1863 regresaron los franceses a México, y librándose una segunda batalla tomaron la ciudad de Puebla im-



Oleo de la "batalla de Puebla"

apoyo de aquellos que la acompañarían inicialmente. En un reportaje que le hicieron antes de su muerte Ana mencionó su arrepentimiento por haber impulsado el Día de la Madre.

Hasta 1965, en España se celebró el día dedicado a la maternidad coincidiendo con el 8 de diciembre que, según el santoral católico, es la fiesta de la Inmaculada Concepción. El Día de la Madre empezó a celebrarse en España el primer domingo de mayo, así como en Hungría, Lituania, Portugal o Sudáfrica, con el objeto de para separar las conmemoraciones y poner énfasis en el valor Mariano del mes de mayo, que es cuando cambian las flores y todo se renueva. La festividad anglosajona influyó decisivamente en esta nueva fecha.

En el resto del planeta está reparado a lo largo del año, aunque la fecha mayoritaria es la del segundo domingo de mayo. Panamá sigue fiel a la fecha de la Inmaculada Concepción.

¡Feliz Día de las Madres!

niendo su dominio militar sobre el resto del país al conseguir avanzar hasta la Ciudad de México estableciéndose una monarquía moderada.

A ello quizás ayudo una economía destruida, una población dividida por las pugnas y un estado débil.

Maximiliano de Habsburgo -en mayo de 1864- se convirtió en "emperador" durando su reinado de tres años; hasta que fue derrotado y fusilado por los liberales al mando de Benito Juárez.

Incondicionalmente los franceses se retiraban del país azteca en 1867.

Y en el Viejo Mundo se comentaba con gran asombro como un ejército, el mejor en aquellos tiempos, había sido derrotado por un sencillo ejército y de un país tropical utilizando las casi desconocidas tácticas de guerra como era la denominada "guerra de guerrillas".

Es a sí que la "batalla de Puebla" se recuerda como el símbolo de resistencia que reforzó la identidad nacional del pueblo mexicano.